



EUROPSKA  
KOMISIJA

Bruxelles, 2.9.2014.  
COM(2014) 543 final

ANNEXES 1 to 2

## **PRILOZI**

### **Prijedlogu Odluke Vijeća**

**o zauzimanju stajališta u ime Europske unije u pogledu uspostavljanja popisa 15 arbitara za Protokol o suradnji u području kulture uz Sporazum o slobodnoj trgovini između Europske unije i njezinih država članica, s jedne strane, i Republike Koreje, s druge strane**

## PRILOZI

### Prijedlogu Odluke Vijeća

**o zauzimanju stajališta u ime Europske unije u pogledu uspostavljanja popisa 15 arbitara za Protokol o suradnji u području kulture uz Sporazum o slobodnoj trgovini između Europske unije i njezinih država članica, s jedne strane, i Republike Koreje, s druge strane**

## PRILOG I.

### NACRT ODLUKE BR. 2 ODBORA O SURADNJI U PODRUČJU KULTURE IZMEĐU EU-a I KOREJE

#### o uspostavi popisa arbitara navedenih u članku 3.a

**Protokola o suradnji u području kulture uz Sporazum o slobodnoj trgovini između Europske unije i njezinih država članica, s jedne strane, i Republike Koreje, s druge strane**

#### ODBOR O SURADNJI U PODRUČJU KULTURE,

uzimajući u obzir Protokol o suradnji u području kulture uz Sporazum o slobodnoj trgovini između Europske unije i njezinih država članica, s jedne strane, i Republike Koreje, s druge strane, potpisan u Bruxellesu 6. listopada 2010. (dalje u tekstu „stranke” i „Protokol”), te posebno njegov članak 3.a,

budući da:

- (1) Protokolom se predviđa mehanizam za rješavanje sporova kojim se sporovi rješavaju pribjegavanjem arbitražnom vijeću.
- (2) U slučaju spora stranke se međusobno savjetuju kako bi postigle dogovor o sastavu arbitražnog vijeća.
- (3) Ako se stranke ne mogu složiti o sastavu arbitražnog vijeća, vijeće se sastavlja ždrijeбом s popisa osoba uspostavljenoga u skladu s člankom 3.a Protokola.
- (4) Stranke su se složile s popisom 15 arbitara,

DONIO JE OVU ODLUKU:

#### *Članak 1.*

Uspostavlja se popis 15 arbitara u skladu s člankom 3.a točkom (c) Protokola. Popis je naveden u Prilogu ovoj Odluci.

*Članak 2.*

Ova odluka stupa na snagu na dan donošenja.

Sastavljeno u

*Za Odbor o suradnji u području kulture*

Glavni direktor Glavne uprave za obrazovanje i kulturu

*Europska komisija*

Prvi zamjenik ministra

*Ministarstvo kulture, sporta i turizma Republike Koreje*

**PRILOG II.**  
**POPIS ARBITARA**

**Arbitri koje predlaže EU**

- James BRIDGEMAN
- Ursula KRIEBAUM
- Alessandra LANCIOTTI
- Hélène RUIZ FABRI
- Jan WOUTERS

**Arbitri koje predlaže Koreja**

- Byung-Chol YOON
- Eun Young PARK
- Young Jae CHO
- Seung-Soo CHOI
- Chang Hwan SHIN

**Predsjednici**

- Florentino P. FELICIANO (Filipini)
- Juan Antonio DORANTES (Meksiko)
- Christian HÄBERLI (Švicarska)
- Leng Sun CHAN (Malezija)
- Teresa CHENG (Kina)